A

الأمم المتحدة



الجمعية العامة

A/CONF.157/PC/L.16
29 April 1993
ARABIC

المؤتمر العالمي لحقوق الإنسان

اللجنة التحضيرية

الدورة الرابعة

اللجنة الجامعية

جنيف ، ٣٠-١٩ نيسان/أبريل ١٩٩٣

مذكرة من الأمانة

قائمة المقترنات المسجلة فيما يتعلق
بالمبدأ ١٦

تتضمن هذه الوثيقة قائمة المقترنات التي سجلتها اللجنة الجامعية اثناء
قراءتها الأولى للوثيقة A/CONF.157/PC/82 في جلستها الثامنة المعقودة في
٢٩ نيسان/أبريل ١٩٩٣ .

المبدئ

لا يمكن تحقيق المعايير المطلوبة كمتطلبات حقوق الإنسان والحقوق المدنية والسياسية، ولذلك لا يتحقق المطلب المنشود. وبشكل ملخص، يمكن القول إن المطلب المنشود هو تحقيق المعايير المطلوبة كمتطلبات حقوق الإنسان والحقوق المدنية والسياسية، ولذلك لا يتحقق المطلب المنشود.

التعديلات من التعديلات

- ١ - كوسตารيكا
٢ - بعثة الأمم المتحدة للتحقيق في الجملة الأولى "الحقوق المدنية والسياسية" بمددة "الحقوق المدنية والسياسية" .

٣ - المملكة المتحدة تعدل الجملة الأولى كما يلى: "لا يمكن إعمال الحقوق والممارسة السياسية إلا ملائمة لاحتياجات المجتمع الدولي الخاض بالحقوق المدنية والسياسية" .

٤ - الولايات المتحدة تعدل الجملة الأولى كما يلى: "إن إعمال الحقائق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية يسا

٦ - شيل
يستعاض عن الحملة الأولى، بما يليه: "لا يمكن ، بطل لا ينتهي ، عدم السماح بالتمتع بالحقوق المدنية والسياسية بذرية أن التمتع بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية لم يتتحقق بعد . ولستو يبيتة التمتع بالحقوق الأساسية والمدنية ...". (انظر الفقرة ٣ من الوثيقة PC/58).

تعديلات من

التعديل

- ٧ - ايران
١ - تعديل العملة الشائنة كما يلى: ... والشقا فية . "ويجب تضييق المهمة الممتنعة بين الشمال والجنوب ، والبلدان النامية والفتيرة ، كما يجب استعمال شافة الفقر لضمان الاستئناف لحقوق الإنسان . وينبغي أيضًا دراسة أحكام موضوعية واجرائية إضافية في سياق المهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية لتنمية الشعوب بهذه المهمة إلى جانب نظام ...".
٢ - تعديل العملة الشائنة كما يلى: تقاض نقطة بعد "في ذلك العهد" ويحدى باقى الجملة .

٨ - ايرلندا
يضاف: "يجب بذل جهود متصافرة لضمان الاعتراف بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية على المعدين

مقدم من
نهج جديد

- ٩ - البيان
لا يمكن تحقيق الحرية السياسية تحقيقاً كاماً خارج إطار الحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية . ولتنمية الشعوب بهذه الحقوق ، ينبغي دراسة نهج إضافية ، مثل نظام من المؤشرات لقياس التقدم المحرز في عمال الحقوق الواردة في المهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية وفي المكوك الدولية الأخرى ، بما في ذلك معايير العمل الدولية .